

1331-04-30, Avignon

Bischofsammelindulgenz (6 Aussteller) für die Pfarrkirche St. Jakob in Neustadtl [an der Donau]

Die Bischöfe Meletius von Gallipoli (*Gallipolitanensis*), Rudolfus von Cyzicus (*Siriquensis*), Jordanus von Bobbio (*Bobiensis*), Alamannus von Soana (*Suanensis*), Antonius von Sagona (*Sagonensis*) und Jordanus von Acerno (*Acernensis*) erteilen all jenen einen Ablass von 40 Tagen (*misericorditer in Domino relaxamus*), die die in der Diözese Passau gelegene Pfarrkirche in Neustadtl [an der Donau] (*ecclesia parrochialis sancti Jacobi in Loco Novo*) an bestimmten Festtagen und - soweit gegeben - in der jeweiligen Oktav reumütig und nach Ablegung der Beichte besuchen und dort Morgen- und Abendmessen oder welchen Messfeierlichkeiten auch immer beiwohnen, und zwar am Feiertag des heiligen Jakob, zu Weihnachten, zu den Feste der Beschneidung und der Erscheinung des Herrn, am Karfreitag, zu Ostern, zu Christi Himmelfahrt, Pfingsten, am Dreifaltigkeitstag, zu Fronleichnam, am Kreuzauffindungstag, am Kreuzerhöhungstag, zu allen Marienfeiertagen, am Feiertag des heiligen Erzengels Michael, zu den Festen der Geburt und der Enthauptung des heiligen Johannes des Täufers, am Peter- und Paulstag, zu allen Apostel und Evangelistenfesten, an den Feiertagen des heiligen Stephan, des heiligen Laurenz, des heiligen Vinzenz, des heiligen Georg, des heiligen Martin, des heiligen Nikolaus, des heiligen Augustinus, des heiligen Hieronymus, der heiligen Maria Magdalena, der heiligen Katharina, der heiligen Margarete und der heiligen Lucia, zu Allerheiligen, Allerseelen und an jedem Sonntag. Weiters wird all jenen Ablass gewährt, die den Priester beim Versehgang begleiten, die beim Abendläuten mit gebeugten Knien drei Ave-Maria beten, die für den Bau, die Beleuchtung und die sonstige Ausstattung der Kirche aufkommen, die der Kirche entweder testamentarisch oder auf anderen Wegen Gold-, Silber- oder Kleidungsspenden zukommen lassen und schliesslich die für den Rektor derselben Kirche, Hugo Flusshart (*Hugone Flustharido*), dessen Eltern und dessen lebenden oder toten Verwandten beten.

1335 September 10, s. l .

Bischof Albert von Passau bestätigt die obige Indulgenz und fügt weitere 40 Tage Ablass hinzu.

Original Aufbewahrungsort:

Linz, Oberösterreichisches Landesarchiv, Bestand Waldhausen

### Kanzleivermerk:

- auf der Plica (zweite Hälfte 15. Jahrhundert):
- *A sex cardinalibus [!] a quolibet per se XL d(ies) et ab Alberto episcopo Pataviense confirmatore XL d(ies). Summa CC LXXX dies;*
- 
- Rückseite (15. Jahrhundert):
- *A sex cardinalibus [!] a quolibet per se XL d(ies) et ab Adalberto episcopo Pataviense confirmatore XL d(ies). [von anderer Hand]: Summa CC LXXX dies.*

[https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331\\_IV\\_30/charter?lang=deu](https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331_IV_30/charter?lang=deu)

### Personen

- Alamannus von Soana
- Albert von Passau
- Antonius von Sagona
- Jordanus von Acerno
- Jordanus von Bobbio
- Meletius von Gallipoli
- Rudolfus von Cyzicus
- 

### Transkription

Universis sancte matris ecclesie filiis ad quos presentes littere pervenerint. Nos miseratione divine Melletius Gallipolitanensis episcopus, Rodolphus Siquensis episcopus Jordanus Bobiensis episcopus Almanus Suanensis episcopus Antonius Sagonensis Episcopus Et Jordanus Acernensis Episcopus salutem in domino sempiternam. Pia mater ecclesia de animarum salute sollicita devocionem fidelium (per quedam) munera spiritualia remissiones videlicet et indulgencias invitare consuevit ad debitum famulatus honorem deo et sacris edibus impendendum ut quanto crebrius et devocius illuc confluit populus christianus assiduis salvatoris gratiam precibus implorando tanto delictorum suorum veniam et gloriam regni celestis consequi mereatur eternam. Cupientes igitur ut Ecclesia parrochialis Sancti Jacobi in loco novo Pataviensis dyocesis congruis honoribus frequentetur et a christi fidelibus iugiter veneretur veneretur (sic!) Omnibas vere penitentibus et confessis qui ad dictam Ecclesiam parrochiam in festo sancti Jacobi predicti et in aliis festis infra-

scriptis videlicet Natalis domini Circumcisionis Epiphanie Parasceves Pasche Ascensionis Pentecostes Trinitatis Corporis christi Inventionis et exaltationis sancte crucis in omnibus et singulis festis beate Marie virginis Michaelis archangeli Nativitatis et decollationis beati Johannis baptiste Beatorum petri et pauli apostolorum et omnium aliorum apostolorum et evangelistarum Sanctorum Stephani Laurencii Vincencii et Georgii martirum Sanctorum Martini Nicholai Augustini et Jeronimi confessorum Sanctarum Marie Magdalene Katerine Margarete et Lucie virginum In commemoratione omnium sanctorum et animarum et per octavas dictarum festivitatum octavas (dictarum dictarum festivitatum octavas (sic!)) habentium singulisque diebus dominicis causa devotionis orationis aut peregrinationis accesserint. Seu qui missis predicationibus matutinis vesperis aut aliis quibuscumque divinis officiis ibidem interfuerint. Aut qui corpus christi vel oleum sanctum cum infirmis portentur secuti fuerint vel in serotina pulsatione genibus flexis ter ave Maria dixerint. Nec non qui ad fabricam luminaria ornamenta aut quevis alia dicte Ecclesie necessaria manus porrexerint adiutrices. Et qui in eorum testamentis aut extra aurum argentum vestimentum aut aliquod aliud caritativum subsidium dicte Ecclesie donaverint legaverint aut donari vel legari procuraverint. Et qui pro domino Hugone Flusthardo Rectore eiusdem Ecclesie et pro omnibus parrentibus et amicis suis vivis et Mortuis deum devote exoraverint. Quocienscumque premissa vel aliquid premissorum devote fecerint de omnipotentis dei misericordia et beatorum petri et pauli apostolorum eius auctoritate confisi singuli nostrum quadraginta dies indulgentiarum de iniunctis eis penitentiis misericorditer in domino relaxamus. Dummodo dyocesani voluntas ad id accesserit et consensus. In cuius rei testimonium presentes litteras sigillorum nostrorum iussimus appensione muniri. Datum avinione ultima die mensis aprilis anno domini Millesimo CCC°XXXI° Et pontificatus domini Johannis papa XXII. anno Quinto decimo.

*Nos quoque Albertus dei gratia Pataviensis Episcopus supra-scriptas Indulgentias prout provide concesse sunt Ratas et gratas habentes ac auctoritate ordinaria Quadraginta dies Indulgentiarum addicientes, quantum de iure efficacius possimus confirmamus cum appensione nostri Sigilli. Sub anno domini. Millesimo CCCmo Tricesimo quinto, III<sup>o</sup> Idus Septembris.*

- *A sex Cardinalibus a quolibet*
- *per se XL d(ies) et ab Alberto*
- *episcopo pataviense confirmatione XL d(ies).*
- *Summa CC LXXX dies;*

verso:

*A sex Cardinalibus a quolibet per se XL dies*

*Et ab Adalberto Episcopo pataviense confirmatione XL dies.*

*Summa CC LXXX dies.*

Ablassbulle für die St.  
Jacobskirche in Neu-  
markt unter Johann XXII  
aus Avignon  
anno 1331

[https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331\\_IV\\_30/charter?lang=deu](https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331_IV_30/charter?lang=deu)

1)  
Universis sancte matris ecclesie

2)  
filiis ad quos presentes littere pervenerint. Nos miseratione  
divine Melletius Gallipolitanensis episcopus, Rodolphus Siri-  
quensis episcopus

3)  
Jordanus Bobiensis episcopus Almanus Suanensis episcopus  
Antonius Sagonensis Epis-

4)  
copus Et Jordanus Acernensis Episcopus salutem in domino  
sempiternam.

5)  
Pia mater ecclesia de animarum salute sollicita devocionem  
fidelium (per quedam) munera spiritualia remissiones videlicet  
et indulgencias invitare

6)  
consuevit ad debitum famulatus honorem deo et sacris edibus  
impendendum ut quanto crebrius et devocius illuc confluit  
populus christia-

7)  
nus assiduis salvatoris gratiam precibus implorando tanto  
delictorum suorum veniam et gloriam regni celestis consequi  
mereatur eternam.

8)  
Cupientes igitur ut Ecclesia parrochialis Sancti Jacobi in loco  
novo Pataviensis dyocesis

9)

congruis honoribus frequentetur et a christi fidelibus iugiter veneretur veneretur (sic!) Omnibus vere penitentibus et confessis qui ad

10)

dictam Ecclesiam parochialem in festo sancti Jacobi predicti et in aliis festis infrascriptis videlicet Natalis domini Circumcisionis Epiphanie Parasceves Pasche Ascensionis Pentecostes Trinitatis

11)

Corporis christi Inventionis et exaltationis sancte crucis in omnibus et singulis festis beate Marie virginis Michaelis archangeli Nativitatis et decollationis beati Johannis baptiste Beatorum petri et pauli apostolorum

12)

et omnium aliorum apostolorum et evangelistarum Sanctorum Stephani Laurencii Vincencii et Georgii martirum Sanctorum Martini Nicholai Augustini et Jeronimi confessorum Sanctarum Marie Mag-

13)

dalene Katerine Margarete et Lucie virginum In commemoratione omnium sanctorum et animarum et per octavas dictarum festivitatum octavas (dictarum dictarum festivitatum octavas (sic!)) habentium singulis-

14)

que diebus dominicis causa devotionis orationis aut peregrinationis accesserint. Seu qui missis predicationibus matutinis vespis aut aliis quibuscumque divinis officiis ibidem interfuerint. Aut

15)

qui corpus christi vel oleum sanctum cum infirmis portentur secuti fuerint vel in serotina pulsatione genibus flexis ter ave Maria dixerint. Nec non qui ad fabricam luminaria or-

16)

namenta aut quevis alia dicte Ecclesie necessaria manus porrexerint adiutrices. Et qui in eorum testamentis aut extra aurum argentum vestimentum aut aliquod aliud caritativum subsidium

17)

dicte Ecclesie donaverint legaverint aut donari vel legari procuraverint. Et qui pro domino Hugone Flusthardo Rectore eiusdem Ecclesie et pro omnibus

18)

parentibus et amicis suis vivis et Mortuis deum devote exoraverint. Quocienscumque premissa vel aliquid premissorum devote fecerint de omnipotentis dei misericordia et

19)

beatorum petri et pauli apostolorum eius auctoritate confisi singuli nostrum quadraginta dies indulgentiarum de iniunctis eis penitentiis misericorditer in domino relaxamus. Dummodo dyocesani voluntas ad id

20)

accesserit et consensus. In cuius rei testimonium presentes litteras sigillorum nostrorum iussimus appensione muniri. Datum avinione ultima die mensis aprilis anno domini Millesimo CCC°

21)

XXXI° Et pontificatus domini Johannis papa XXII. anno Quinto decimo.

*Nos quoque Albertus dei gratia Pataviensis Episcopus supra-scriptas Indulgentias prout provide concesse sunt Ratas et gratas habentes ac auctoritate ordinaria Quadraginta dies Indulgentiarum addicientes, quantum de iure efficacius possimus confirmamus*

*cum appensione nostri Sigilli. Sub anno domini. Millesimo CCCmo Tricesimo quinto, III<sup>o</sup> Idus Septembris.*

- *A sex Cardinalibus a quolibet*
- *per se XL d(ies) et ab Alberto*
- *episcopo pataviense confirmatione XL d(ies).*
- *Summa CC LXXX dies*

verso:

*A sex Cardinalibus a quolibet per se XL dies*

*Et ab Adalberto Episcopo pataviense confirmatione XL dies.*

*Summa CC LXXX dies.*

Ablassbulle für die St.

Jacobskirche in Neu-

markt unter Johann XXII

aus Avignon

anno 1331

[https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331\\_IV\\_30/charter?lang=deu](https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331_IV_30/charter?lang=deu)

[http://othes.univie.ac.at/2488/1/2008-11-06\\_9756109.pdf](http://othes.univie.ac.at/2488/1/2008-11-06_9756109.pdf)



## MAGISTERARBEIT

Titel der Magisterarbeit

„Studien zu den frühen Urkunden des Klosters Waldhausen  
(1147–1332).

Edition und Auswahlkommentar.“

Verfasser

Klaus Birngruber M.A.

angestrebter akademischer Grad

Magister der Philosophie (Mag. phil.)

Wien, 2008

187

75.

Sechs Bischöfe erteilen der Kirche St. Jakob in Neustadtl einen Ablass, den Bischof Albert von Passau bestätigt und erweitert.

1331 April 30, Avignon

Orig. (Schweinsleder); StAW U 38 (A); B 72,5: H 49, Plica 3,5

Rückseite: 15. Jh.: a sex cardinalibus a quolibet per se XL dies et ab Alberto episcopo Pataviensi confirmatione XL dies, summa CC LXXX dies

17./18. Jh.: N [...]

Nr. v. 1836: 20

1836. Jh.: Ablassbulle für die St. Jacobskirche in Neumarkt unter Johannes XXII aus Avignon anno 1331

vorne auf der Plica (von gleichzeitiger Hand):

a sex cardinalibus a quolibet per se XL dies et ab Alberto episcopo Pataviensi confirmatione XL dies, summa CC LXXX dies

Siegel: Alle sechs Siegel (an Hanfschnüren) verloren bzw. nur mehr kleine Reste vorhanden; SD (an Pressel) des Passauer Bischofs.

Druck: UBLoE VI, 16 Nr. 15 (aus A „zu Waldhausen“).

Reg.: -

Uniuersis sancte matris ecclesie filiis, ad quos presentes littere pervenerint, nos miseratione divina Mellecius Gallipolitanen(sis) episcopus, Rodolphus Siriquensis episcopus, Iordanus Bobiensis episcopus, Almanus Suanensis episcopus, Antonius Sagonensis episcopus et Iordanus Acernensis episcopus salutem in Domino sempiternam. Pia mater ecclesia de animarum salute sollicita devocionem fidelium (per) munera spiritualia, remissiones videlicet et indulgentias, invitare consuevit ad debitum famulatus honorem Deo et sacris edibus impendendum, ut quanto crebrius et devocius illuc confluit populus christianus assiduis salvatoris gratiam precibus implorando, tanto delictorum suorum veniam et gloriam regni

celestis consequi mereatur eternam. Cupientes igitur, ut ecclesia parrochialis sancti Iacobi in Loco Novo Patauiensis dyoecesis congruis honoribus frequentetur et a Christi fidelibus iugiter veneretur veneretur (sic), omnibus vere penitentibus et confessis, qui ad dictam ecclesiam parochialem in festo sancti Iacobi predicti et in aliis festis infrascriptis, videlicet Natalis (domini), Circumcisionis, Epiphanie, Parasceves, Pasche, Ascensionis, Pentecostes, Trinitatis, Corporis Christi, Inventionis et Exaltationis sancte crucis, in omnibus et singulis festis beate Marie Virginis, Michaelis archangeli, Nativitatis et Decollationis beati Iohannis baptiste, beatorum Petri et Pauli apostolorum et omnium aliorum apostolorum et evangelistarum, sanctorum Stephani, Laurencii, Vincencii et Georgii martirum, sanctorum Martini, Nicholai, Augustini et Ieronimie confessorum, sanctarum Marie Magdalene, Katerine, Margarete et Lucie virginum, in commemoratione Omnium sanctorum et animarum et per octavas dictarum festivitatum octavas (dictarum dictarum festivitatum octavas: sic) habencium singulisque diebus Dominicis causa devocionis, oracionis aut peregrinationis accesserint seu qui missis, predicationibus, matutinis, vesperis aut aliis quibuscumque divinis officiis ibidem interfuerint, aut qui corpus Christi vel oleum sanctum, cum infirmis portentur, secuti fuerint vel in serotina pulsatione genibus flexis ter Ave Maria dixerint necnon qui ad fabricam, luminaria, ornamenta aut quevis alia dicte ecclesie necessaria manus porrexerint adiutrices, et qui in eorum testamentis aut extra aurum, argentum, vestimentum aut aliquid aliud caritativum subsidium dicte ecclesie donaverint, legaverint aut donari vel legari procuraverint, et qui pro domino Hugone Flusthando rectore eiusdem ecclesie et pro omnibus parrentibus et amicis suis vivis et mortuis Deum devote exoraverint, quocienscumque premissa vel aliquid premissorum devote fecerint, de omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli apostolorum eius auctoritate confisi singuli nostrum quadraginta dies indulgenciarum de iniunctis eis penitenciis misericorditer in Domino relaxamus, dummodo dyocesani voluntas ad id accesserit et consensus. In cuius rei testimonium presentes litteras sigillorum nostrorum iussimus appensione muniri. Dat. Avinione ultima die mensis Aprilis anno Domini millesimo CCC° XXXI et pontificatus domini Iohannis pape XXII. anno quintodecimo.

(im Raum zwischen Text und Plica)

Nos quoque Albertus dei gratia Patauiensis episcopus suprascriptas indulgencias, prout provide concesse sunt, ratas et gratas habentes ac auctoritate ordinaria quadraginta dies indulgenciarum addicientes, quantum de iure efficacius possumus, confirmamus cum appensione nostri sigilli sub anno Domini millesimo CCCmo tricesimoquinto III° idus Septembris.

[https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331\\_IV\\_30/charter?lang=deu](https://www.monasterium.net/mom/WaldCanReg/1331_IV_30/charter?lang=deu)